

vinohyby' jako v'no weinsauer D

19  $\frac{1}{2}$  104 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vinohyely' weinsauer D

Lot N 691



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vino červený  
modrý  
šedý  
zelený

weißrot  
wein erzeugend  
weingrau D  
grün D

Jg

V 106a-b

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vínú barevný weinfarbig Lpr-

vínobara vínobara Koll

hojný weinreich Lpr

hrad Wtr

les Rebenwald Pl

mol Weinsäuer Lpr

plodný weintragend Lpr

sádec úrod. nad měrami výnosu Wtr

fořný Ver.

MORAVSKÉ

ZEMSKÉ

MUZEUM

Koll Sl D 28 1028



vino<sup>(1)</sup>brau' || - bračka  
 červený weinrot  
 dus vinný molek || - vlek  
 Edo mnoho vina pije Weinsäufer  
 hled Oenoskop Duh || - měš  
 hrad  
 chlast  
 šal Weinsatz  
 šer - stich Sur  
 kys - saure  
 list - klatt Pors  
 pal Braut weinbrenner  
 piti' Weintrinken  
 rody' weinerzeugend Koll.

Kott Sl IV 697 viz podr.

vinošedý  
věda  
železný  
žaltec

weingrau D  
— Kunde Dch  
— grün D  
— kanner

Lott S N 698



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vinobran' (1)	Weinlese	} 49 V 106a
čew bibio	Lozd.	
dus	Weinsäfer	
hrad	Weingarten	
chlast	Weinsäfer	
hal	Elb	
list	Weinblatt Lozd.	
uēr	Weinmeyer	
pal	Brandweinbrenner	
palua	Brandweimbrennerei	
ver u.	baronch, kimobraz	} 106b
vkh	= vinodus	

MORAVSKÉ  
ZENSKÉ  
MUZEUM

vinš ✓ < Wunsch DG

9 V 106 &



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vins

< Wunsch

Kott Sl IV 695



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vinšovati

bez poštu

Jg V 107a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

+ vinstajni ||-epn ||-š<sup>h</sup>er<sup>y</sup> Weinstein

Jg V 107a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vinštajn

šp. < Weinsheim vianz' Eämen

Lothse IV 098



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vinštr

Sp. L Weinstein Agn.

Kott. 80 W 698



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vint šroub, točevnice Winding einer Schraube  
Gewinde

79

V 107a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vintorča gerogenes Polz RZ  
mus.

Kott Sl IV 698



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vintovní

uhořez & prozrbávací vrtáku  
Schraublocher

99

v 107a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

viola

usitat

fiála

Viola

J

V

107b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

violet fr. fialový' veilchen blau

Kottl. Sl. IV 699



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vira rus. pokuta peněžná za zabiti'  
\* vira'š soudce hrdelní Wehrgeld  
äh

29  
△

V 109a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

virement < fr.  
převod z jednoho účtu do jiného  
Kotl. Sl. D<sub>3</sub> 1397



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



věřitelný hodnověrný glaubwürdig  
frádný treulos

Jg

V 109 f



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

výhodný      hodnověrný  
prádný      glaubwürdig      V.  
breulos      V.

Kott & IV 702



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

viřtle ob. ml. Würstel Del

KoH SL IV 572



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vis-à-vis

tvář v tvář, naproti fr

Loth Q IV 703



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

viseti od čeho

< Škola od dobre vůle obce visí >  
spr.: dobrou vůlí obce trvá!

foto 14 703



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

viseť od čeho < od pilnosti mnoho visi' >

sp. na <sup>čím</sup> ~~čím~~ žrs 2

KotSE IV 703



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

visno valia visno Hangwage  
Kottel D 26 1030



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vismo

herabhängend Km

Loth 8l N 704



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



Miškový Brod

l. Vyšší, Vyšný Brod  
Hohenfurt Veleš

J V 1119



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Višňový' Brod

l. Vyšší, Vyšný' Brod 79  
Hohenfurt

Kott St IV 706

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vítati' koho<sup>2</sup>

syn. Soho<sup>4</sup>

Kott sl IV 706



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vítání Solo co Emotera  
spr. Emotera

Kott SE N 707



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vítava slava' v'kua' Ros.

Kott SL IV 707



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vitél, -e m. vitélu'

Jg V 122a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vikero  
hlásky  
sláva  
—  
talí  
žpov

Siegver kündend  
Triumpf @  
Siegreich V  
Triumpfung S  
— gesang S

Lot 88 IV 708

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vítězoběť<sup>v</sup>      victima zartar. Prsp.

vítězů slavitel      triumphator Kolb  
sloup      Siegessäule Pl.

Koll Sl D 26 1030



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vítězoslavit  
— slava  
— ny'

19 V 120



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vítězoslaviti l. vítězství slaviti

1811 1814 1817



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Trutě<sup>v</sup>

mel. vize<sup>v</sup>

Jg V 113a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vítěz

l. vítěz

79

Loth SL IV 709



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vrbny  
J V

vě -  
114B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vitrolin // - ium < lit vitriolum  
vitriol

Jg V 114 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

viza

< visio  
pol. wizer

Vision



v MYB



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

visař, -ef. fr. vař, vsozřem' Dž  
[2]

KHŠ IV 703



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\* vizemí

Sehen

Jg V 115a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vizumt 11 b -  
[2]

mel. suam vizumt

J<sup>y</sup> V 1108



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

viskóvateľ  
[2] ovati

Vicierer  
visieren

Jg V 110 a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vizitovánki mel. - tovat.

Jg V 115a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

visita  
[Z]

načrtáva 2 fr. (Z)

Kott Sl N 704



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vjednotvorná, Dž  
spracováni Dž

KotSl Dž 1031



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vkladba Grundbucheinlage Nr. 24

Kott. Sl. D. 20. 1031



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vkla'dce z  
náhrada za akcionář - mus. vknagruk  
Jg I 99



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vkladba

vkláda'ni'

Loth sl N 915



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vkladka vina vkladani do sklepu Wetz

Lott SL D<sub>3</sub> 7397



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

okladenka

Akcie Šm.  
Einlageholz Šm.

Kotěš IV 715



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vklečě

dyb. m. klečě

VotH SL IV 715



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vkleč<sup>ě</sup> spr. kleč<sup>ě</sup>  
modlila se kleč<sup>ě</sup> spr. kleč<sup>ě</sup>ik

Kott sl I 692



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

okolostinný — obstinný kreisschaftig  
Jg. V 116 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vkořiti

Lawten vpruht  
einruhen

79 V 1158



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vkus      rus.      chut, Geschmack  
—ný      mel.      chutný, geschmackvoll

Jg      V 117b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vkusověda

Aesthetik

552

Kott Se D<sup>28</sup>

1032



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

† vkoartkovati

vložit do obydli'  
einquartieren

Jg V 1176



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlačba

vlačím'

79

V 1176



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlačba 16. stol. Wfr

Kott S Dyb 1032



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlačba

vlačím'

Eggen

Jg, To

Kottse IV 71x



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlačekua [robotu]

29 V Dod 985B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vládní

pašovní

79 V

119a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vládati

v. vládnouti

4  
V 119 a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vladitel chyb.

Vot S N 721



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vladitel m. vlastel  
Kott Sl IV 44



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vladobažný  
mlábuň  
rodiny

herrschaft  
mit kräftiger Sprache  
& vladé zhození

4  
H

V 1208



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vládo bašny' Vt4  
vladoborce Anarchist R2  
uoceatv' Herrschgebiet R2

Kott Sl D26 1033

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlad<sup>o</sup> <sup>bažny</sup> herrsch regierungsmächtig SF  
chtivý herrschbegierig RZ  
mluvný Regierungsmacht PL  
moc Herrscherfrau PL  
pau<sup>l</sup> Herrscherfrau PL  
vladychtivý herrschbegierig

Kott Sl W 7<sup>ny</sup>  
MORÁVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlády chřívce Vlč

Kotl Se 26 1033



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vladomír

J V 1226



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Vlachobřezí      Březí Vlachovo  
→ šp. m.      →

KoA 8c IV 724

Vlacholhota      Vlachova Lhota

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlak

vláček

122a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlaka

pol. wloka

Zuggaru

79

V

1229



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vla'euivo vla'eva Šd

Kott Sl D<sub>26</sub> 1033



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlakochodný

rauchý

Jg V

slc. vlakem chodící  
langsam gehend  
mit Schleppkleid angetan

129b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlako chodny' vlakem chodici' Holz'  
= langsam  
rohy' vleronohy' schleppfüßig  
rouchy' Schleppleid Holz'

Kott Sl IV 725

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlas kolektivně u. vlasy

< červený vlas > „něčes.“ T. Vodicka

Kott. Sl. D 26 1033



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlas

ve vlasech si ležeti

šp.

< einander in den Haaren liegen >

m. svařiti se, být na štrup, žlut, ve svařku  
neboť do vlasů se dostati

Kott SE IV 726

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Průtahovací le vlny 60

germ. m. vléci přes frívazy  
valet přes párezy

Brs 2

Kot Sl IV 726



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlasno n. syst<sup>v</sup> D6  
Kotl. Sl. IV 725



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlassteh  
— nouti  
H  
S

vlasový steh Hárnalib  
— e' stehy dílat  
hárnalib Exc.  
Exc

Kott Sl D 26 1034

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlas Bronzes  
mast  
pad  
frack

Eader Haarringel

Haarfahl  
Haarstaub non probat Dabr

yg v 125B

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlaso podobny'  
Krasavice  
Kroužek  
mašť  
frach  
Vstřížna  
strojny'  
Sušiny'  
visny'

baarantiz <sup>Su</sup>  
Věj 11 - Grabice

Pomade John  
Puder D.

Nestelnadel Dch  
Věj

Kohl  
MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlarojevny' vlyaz e porci'  
Sjizivny' haarsträubend  
pad' — fall RZ  
plisnovy' trichophytinus  
tepstvi' Haarfuchseni RZ

Kott Sl D 2 B 1034

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlasopletka paruka zast. Off

Kotl. D 26 1034



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlasoprach

l. prach na vlasy D.

Kotl. Sl. D. 26 1034



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlasteneční

l. vlastni

Ros

Kott & W 730



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlastenina

matersk<sup>u</sup>ina D

Kott Sl IV 730



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastenství // vlastnictví      Eigentum  
Lott SL N 730



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlasti mil <sup>1</sup> Vaterlandsfreund Šue  
milovník

Koff Sl IV 730

věda — Kunde Del

vrah — feind Van

qualství Heimatskunde Del

žádají

Sl  
MORAVSKÉ  
ZEŇSKÉ  
MUZEUM

+ 731

vlasti milovní

Jg V 1266



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastivrah

Vaterlandsfeind

Jg V 127r



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastní prázdnoš kartičky  
— zrada Landesvegrat 28  
Lott St D 26 1034



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastník Eigenschaftswort Šk  
Kott St IV 732



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastno Erevny' αὐτογράφου Ἐφρ

Kott Sl D 20 1034

— rozemý vlastno Erevny'

f1035

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlastnoupisná Trnava (1830)

Kott Sl. Dz. č. 1035



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastnoumluv  
— kečuvst

Ydiotismus  
— 4

Dih  
slc 79

1641 se IV 732



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastnomocně  
řecnost  
rodny',  
ruem'  
slovnost  
vláda

slc. eigenmächtig  
slc. idiotismus  
pol. originalní  
pol. eigenhändig  
etymologia  
Boja  
Unabhängigkeit

186

77

v 186

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastnomocný' eigenmächtig Su  
pis' Eigenschrift, Autograph So  
rody' originell  
ruky' = -ruční' So

KoH S N 732

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

~~vlastnomocný'~~  
eigenmächtig

vlastnoruční

sp. vlastní rukou psaní  
eigenhändig SB, FB, Del

ručně

p. vlastní rukou  
SS  
W

Loth SL IV 734

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastno slovo



Rosa

Lothse 128 1035



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastno slovnost

Ethnologie Pos.

Kott & N 732



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vlasti

rus. bnatu  
bontyto

vlniti, poly, berati

79

V 121 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\*vlastě<sup>v</sup>    \*vlastě    zvláště<sup>v</sup>  
\*vlast'    \*šci'    —u'

Jg V 129a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlastovka

šp. w. vlastovka  
—š—

Lotse IV 753



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Vlasim, 2. s. - mě  
Jb LF 1882, 124  
Kottl. N 733



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlašina

vlasť neč

// - šiva

Lo # Sl IV 734



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vládní

prošimo

Wolfsmonat

79

1

130-b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlečka Schleppförderung v horn.  
Hrbe

Kottl. 28 1036



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vleptba

Inkarnation

SS

Kott SE N 737



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

~~vleptba~~

olev

vltih', vltivaku' L

79

V 132a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlezený v dítě

šp. m. Zalezlý

fot. SC IV 738



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vleže

sp. leže

Loth SL IV 738



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vleže

spr. leže přechod. (-ic, -ice)

Kott & I 908



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlhkoměr Hygrometer Sedl.

Jg V 132b

// vlhkoměr mel. vlhkoměr Feuchtmesser

č. 133a

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlhko

balvanovitý

feuchtblumig

Г.

měr

Hygrometer

Soll

toboln<sup>o</sup>

aerobolus

houba

Fottl

Koll S IV 738



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlho  
měř  
tobol m. Hygroscop  
měř Ck  
ascobolus Dobl

Kott Sl IV 739



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vlhovec, 2. vlhovec  
čarodějník

mus. v. s. x. b.

\* vlhvice

Jg

v 133a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vliv

šp. prý m. působení, účinek, přičinění,  
moc Einfluss

miti nač šp. prý m. působiti v co  
prý nečes. , ale dobře tvořeno

Kott S. W. FVO

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlko dar  
dlak

Zullenbeißer [jes]  
chlupatý člověk  
člověk proměňující se ve vlka  
fauna Romanorum  
skřídlo - aj.

Jg

V 135 b

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlkobyzemý vom Wolf angefressen  
Jg V Sod 985b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

ulkojed vřed rozjedly fressendes Seidwiz  
—y' rozjedavý Erbeantiz Krebsseidwiz

Fg V 136a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

742 vlko bijce  
dav-  
dlaž  
jed  
743 jryj

10æ0æTOROS ndr.  
Bullen-, Bärenbeisser  
Wegwolf Wehr-  
mas, vied horjedly'  
š

Kott Sl IV

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlko das Brun

das uhl

albany uard

jeduce tragelaphus montium Gaster. Prsj.

wornj Wolfe foddend Lpi

vod Wolfshüterer R2#

Kottel D 26 1037

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vln, -u w vlněni' Vrch

Kott SL IV 743



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlnatohlavý      wollköpfig  
Evet      erianthus  
lusk      trigouia  
plody'      vlnaty' plod usj'ci'  
Jg<sup>N</sup> v 1366

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlnobici' wolle-schlagend [sonnenrot']  
Jg V 137a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vluo bitedly' wellenschlagend  
biti' Anschlag der Wellen  
bitung wogig

Jg IV

V

137a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnočerač Wollkammer Kunst

99 V 137a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlnodělič

Wollsortierer

J 9 v Dod 985b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlna bicí,  
bití  
dar  
per  
flou  
pad  
okoz

~~střez~~ // ~~střez~~  
zvoucí

wellenschlagend  
Wellenschlag  
Wogenschwall  
Wellenapparat

— brücher  
wasserfall  
vlnění

wellenlösend

Pos. 1, Jel, 79  
Pl.  
Ch

Vinar

KoH St IV 795

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlnobiti' uz. VG.

čas Wollbraupler RD

blučny' meernuranscht

pleny' vlnobity', meernuranscht Sfr

plyeny' in den Wogen schwimmend Sfr

stuz' Wollschere RD

stroj RD

svaz Ost.

svorny' Wellenmachend DS

vlas'ed Chlap vlny NA.

vlasny' lide MUZEUM

živny' in Meere genährt Sfr

Kott Sl D 26 1037

vlna  
barvna  
cesac  
daky  
delic  
klavec  
mir  
nosny  
pralec  
striz // strizec  
tepec  
bikarua  
vlasy  
zualstr  
zoucty

Wollenfarberei  
Wollräumer 79  
— e spendend 7  
— sortierere Dch  
— Kopf Sm

— Wexer  
— tragend Bes.  
— wäscher Fohn  
— seherer Ctib.

Wollendruckerei  
MORAVSKÉ  
— ZEMSKÉ  
MUZEUM

Koteln 745

\* vlnohar salamandra Hauz

Jg v 137a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlnoměr Wollmeyer [režimová křivka vlny]

Jg V 137a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlno nosny'  
nesly

wolltragend

Jg V 1876



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vloupáň      vodo-      Wasserfall  
\*      srók      vlnobiti'

Jg V 137 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlnopravec

Wollwascher

Jg V 1376



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlno stříž  
střížec  
střížka

Wollscherer

— in D

Jg V

137 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlnotepce

Wollschläger, Wollkammer  
— Gräfer

Jg V 1376



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vlnozručný

wellenförend

J V 137b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



† Vladimiriče

Vladimír Lodomerien D

Jg V 1376



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vložka

co v oblohu přirozenku vloženo  
Anlage

Jg

V 137 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vloni

v. loni

Y  
J

V 138a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vložba sázka Einste 267.

Lothse D 26 1037



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Ustavotyn

Tyn nad Klabou

Kott Sl IV 748



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vltoráčny

Flut + rucny  
undifluus Saf.

Jg V

139a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

† včerní

incl. vy- [peníze]

† včerná

Einlösungsschein

† včerný

Jg. V 139B

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

+ vulčáky ul-  
Jg 140a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vnada obyčej Gewohnheit  
Jg V 1406



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\* vnaďný

ovičný, zřísobný, obyčlý  
kudný

Jg V 1406



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vratoplňný —

reikend

Jg V

1406



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnadopluj'

heißvoll, charmant Chmel

Kotl. St. IV 750



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrat<sup>v</sup>

mel. rat<sup>v</sup>

Jg V 14/2



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vně<sup>✓</sup>

„chyb. ve smyslu adv. vnitř“

Kott se IV 751



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnebozemsky!  
y v 141a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnebe vstoupení' na nebe ...

J V 141a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnebovzeti' na nebe ...

Jg v Mla



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vnedojíře<sup>v</sup>  
Jg

V

v. nedojířea  
141a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



větší!

"nědy žp. ve sumpu vnitřní" 4  
Kott Sl IV 751



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vně hloubní

- plodný // plodný

- řadový // \* řadový

Jg V 1418

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnevoliti  
Eohs

vnutiti

L

J V 142a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vněšný rus. geometrii

Jg V 1418



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vuk

vukauč'.

(sr. kuz, vuziE) L

g v 172a



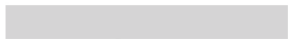
MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vuid

vuidmats'

79, 2. del

Kott SP N 752



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnitřní, -e, 7 ost  
vibrin

rec.

Jg V 142B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vuiti'

vjiti'

79

v 142 f



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vnitř. m. rec. vnitřně

J. V. 146



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

t vnitro adv. vnitřní  
vnitřní

Jg v 14Ba



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vuita, - u u. "kove" vuit(eh)

Kottel IV 753



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnitro

l. vnitřnost, - řed

TC

Kott & W 754



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnitro  
okružní  
evropský  
hloubně  
radou  
sdílejí  
země

Lot 2 N 754

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnitro Eucary, o samohl. Udr.  
místový, intrafollicularis  
mořský, pelagisch Nz  
vzdušný, intracerebralis  
ocní, endoptisch OH  
sloný, mezerá Mo, Dž.  
ucho  
věšný Dž

Koll Sl 1038  
226

MORAVSKÉ  
ZEŇSKÉ  
MUZEUM

vuitě<sup>2</sup> Mrl. Jb  
" málo děk na kor."

" m'ka' se ve stavu, bolelo v uši

Brat

Kott Sl DžB 1038

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vně chvat  
vnitř chvat Rgl

Loth Sl D 20 1038



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vnitřní adv. vnitřní D

Jg<sup>V</sup> 142b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrstev plodiny

9 V 143a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vůvec

Sp. vůvec

Kottel IV 754



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnivec

špr. - č<sup>✓</sup>

Kott sl II 175



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vnočiti vraziti, do- einbringen  
stoviti Dobr : včiti z

Jg V 143 f



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnoska

eingeschobener Satz

Kott Sl IV 754



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrak

vrakovič' 50, Hg'

Kott & N 755



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vnuka druhi Suedli Su, rolašte v ulice vareny uli  
Noce it. gnocco

29 V 1449



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\* volid = v obid? in conspectum  
abominatio L

Jg V 146



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vod

voděni, vedení

JJ

v

1446



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vod

voděni<sup>v</sup>, vedení<sup>v</sup>

KotH SL IV 756



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Trud

med. vodič

79

V 1448



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodárni'

mel. vodni'  
vodostrojny'

zum Wasserbau  
Gelöbny'

79

V 146B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodba

Betrieb, z. B. Eisenbahn

Kottl. S. IV 761



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* voděna fictum nomen agual

Jg V 146B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodičely' vodiču část v sobě zavětráci'

Jg v 1479



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vodílec      mel. vodič      hydrogen

Jg V 147e



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voděvzdorný

wasserfest

Koň se IV 762



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodice

l. vodič Hydrogen 27

Kott Sl IV 763



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* rodině f. povodeň, vlnobití  
Jg V 186



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodní stavitelstvo

"L. Fryš na vodě"

místně úřadů

Kott 50 11 650

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodno

bořicek  
glas

hydromagnet  
rostl.

brevnost / vodo - vodnatost lue

— modřový lyselina v - ová  
studenost křehlost, vodobrevnost

J V. 149 B

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vodotěla<sup>le</sup>

vodotělný  
Wassersichtiger

Jg v 150g



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodus telce n. vodus telce dluos

J 5 v 150 a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



rodová  
vlhky  
zemní

g v

rostl.  
phlegmaticus  
obojživelní D

150 g



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voda  
horček Hydromagnesit  
klas orontium Schleim  
zemi phlegmatisk, V.  
studenost

telce vodnatelnost  
tok  
tráva / Löff St IV 765 hydrochlor  
vody phlegmatisk

zemni objektiv  
Löff St IV 765  
MORAVSKÉ  
ZEŇSKÉ  
MUZEUM

voda	barvy	wasserfarbig	Koll
	bažen	Koll	
	dávkuy	wasser spendend	Vcliv-
	hožuy	— reich	Lpr-
	hrad	— schloss	Koll
	kolé'barvost	aeguilibrum	Koll
	brábona	Heath	
	ševuy	hydrämisch	Pal
	léčba	Hydropathie	
	mar	gata morgana	
	[aj]		

MORAVSKÉ

ZEMSKÉ

MUZEUM

Koll Sl D 28 10 47

voda

beč	hydranacia	} 4 V 150a
car		
* Jau	Wassercreegel	
Jilas	Wassercreegel	
huncutro	Wassercreegel	
chod	Wassercreegel	
Edop	Wassercreegel	
erker	Wassercreegel	
Gropni	Wassercreegel	
lej spol.	Wassercreegel	
lez	Wassercreegel	} 157b
list	Wassercreegel	
met	Wassercreegel	
metra	Wassercreegel	
met	Wassercreegel	
mil	Wassercreegel	
	Wassercreegel	
	Wassercreegel	

MORAVSKÉ  
ZEŇSKÉ  
MUZEUM

voda

mysl  
nositel  
nůž

plex (serpens)  
Wasserträger

pad

Wasserfall

pije  
pis

-an vodopijan, vodopija, pil Wassertrinken

pisec

hydrographia

poj

hydroant  
pol vodopijan

Wassertrinker L

rod

mel. vodi

hydroponium

stek

Wasserhund

slon

hippopotamus

Flußpferd

spad

Wasserfall

spaw

aquaeductus, Wasserableitung L

spaz

Wassersturz

soj

machina aquaeductoria Ros.

studenost

Wasserläub

Jg V  
1506

Wassertrinken

MORAVSKÉ  
ČESKÉ  
MUZEUM

Jg V  
151a

vodotah	Wasserkzug		
teč u.	- i f -	strouba na odvod vody	Wasserleitung
tek	wodociel	Wasserflut	Wodotoc (?) u.
tláčidlo	Wasserdruckwerk		
točina	Wasserleitung		
tol	aqueductus, Wasserflut		
tyžka			
vážka	Wasserwaage L		
vážka	Wasserwaage		
vod.	Wasserleitung		
vodce	vodárna	Wasserleiter	
vrt	vodoměr	Spring Brunnen	
zbor	pol.	Sebrani vod	
zil	[hviz]	hygiebia	

79 v  
157 a

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

157 b

voda	liby	pol. wasserliebend	79 V 1506	} 79 V 1506
	plny	wasservoll L		
	plavny	schiffend L		
	rovny	wasserrecht		
	šumny	wasserrauschend	} 151a	
	vládný	wasserbeherrschend	} 151b	
	země [zivočiš.]			

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\* vodonez  
† - v<sup>u</sup>tr  
Jg

lubi v<sup>u</sup>tr pilu<sup>o</sup>eni  
ospro<sup>u</sup>st<sup>o</sup>  
151 R



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vodo mysa  
vedem'

stupnice uvnosnosti lodi Off  
střecha přes zářep prodloužená,  
aby nám nepečelo NZ

Kott Sl D<sub>3</sub> 1357

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodo  
765

I

bázeň  
belh

Wasserscheu Sm // Leinwand RB

čistý

— strömung, — lauf  
klar

dyzný

— atmend (in der Landschaftsmalerei)

šlhas

Wasserorgel v

Dch

hojebný

— heil — Sm

hrejny

Gamma Dch

hrac

Wasserspieß an der Dachrinne Dch

hustě

— dicht

hyb

Hydromotor Dch

chod

Wasserleitung Dch

Chodec

— MUSEUM Sm

Chodky

— Schlittschuhe Sm

Chudy

— arm

žasty

— hell

žem

— becken Balbi, Dch

Kott Sl IV 766

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

6

voda - II  
766

ger	mer	Hrn	Sp, Dch
kam	Hydrolich	R8	
kap	Traupe	Su	
kyto	vaubry		
koule	Wasserhugel	Su	
bralovna	—	Königin	DB5
brez	phlegma	Foz	
kropuj	Wasserlaufend	Ly	
lečitelna	Wasserheilanstalt	Su	
lečarství	—	Luz	Su
lez	Taucher		
liby	Wasserleise	L	
liv	—	Gessen	Ss
malba	Aquaretmaleri		
měruj	Hydrometrisch	Dch	
met	Springbrunnen	Nz, Dch, Sp	
most	aguedukt, vodovod		
nořic	Taucher	Klu	

Kot sl IV 766-7

voda	III	- träger pol.	
nositel		- führend Hrb	
nosny		Hydrophor	& ladam' pozaru
nos		Wasserfall	Dohn, Uch, So    spád
bad			
panevra	nynfa		
pijan	// vody - // vodopijec //	- pil	Wassertrinder
pis	hydrographie		Kom, Har, Agu
pluj	wasser voll	L	
prádný	- frei Hz		
rodny	-	BRUNNENSKÉ JA	
rovny	-	RECHT	
rod	-	MAZEM	
sliz f.	-	sliz	L, Tch, BS
slout	-	schleim	
sloup	-	Flusspferd	Berg
splav	-	Wassersäule	Sm
		-	ableitung L

Kott SP IV 767

vodo

IV

sraz  
 stavba  
 stroj  
 stroj  
 stroj  
 studenost  
 such  
 vodny  
 kumy  
 tak  
 teč, - e m. //  
 kačidlo  
 hlad  
 toč m.  
 toč

- pad  
 Wasserbau Wz  
 vodomet Sm  
 - motor - work Pos.

- bruch Sm

- Kälte

- weiche

- ableibungs

- rauschend J

- MORAVSKÉ

- ZEMSKÉ

- MUZEUM

- druck Sp

kolovet, Wasserrad

- ableitungsbaum

Kott SL IV 767

vodo frysš = - met Křa'  
 vážky = + waga, Nivelierwage Sodd  
 vládný = - beherrschen J  
 vod = - leitung  
 vech = - met / D  
 Ldivih, = - leben  
 značny, = - standglas Horn  
 grad = - [na měřeni vody ve ulžně]

Kott SL N 768  
 MORAVSKÉ  
 ZEMSKÉ  
 MUZEUM

vodorost

l. vodiš, hydrogen Jg  
Kottš IV 767



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vodskěj

bratvod Wannerdual

J

V 1576



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vochle f. pro hachle < Hechel, a to od hač  
náčiní pro zdobování čun + odvoz.  
vochtovat vochli česati hecheln

Jg V 155B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vochoměřka

l. mucho-  
Kott & IV 769



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vochomírka

mel. muchomírka

Gg V 155b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vaj, -em.

rus. boú (?)

Jg V 151b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vojau vojau<sup>le</sup>  
V 1526



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vojvodibi, nej, vy- ...

+ odvozením

Jg v 153 R



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voje boj der Männer zersprengende Lpr  
veda Kriegskunde, Strategis RS  
voda Mil  
kvalita Strategie RS

Kott Sl Dg 1042  
LB

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vojny' s voji nalezici'

Jg V 1546



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\* Bojovníci' = b—

Jg v

154b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vojvoda obc. — o n.

Jg V 1548



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vokabul, u. u. // - a f.

vocabulum L

Jg V 1552



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volá'ni'

↳ naše volá'ni' s. hlasy (komendy) >

čas.  
Kof se I 11a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volánky pl. Calendae  
Jg v 156a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volati úřad na pomoc

l. volati k úřadu o pomoc

KoH SL IV 778



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volba už, Pd

Kottse D26 7044



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vole, -ete // vola'Bo ubady, volice'linger  
Ochis

Jg V 1576



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



volba volemi' Doh, Šp

Kof. S. IV 780



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

nechati Romu slobodne volbu

germ., šp. m.

na vili Romu co nechati *Fys*<sup>3</sup>

Kottel IV 780

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voleuc

nespr. vjku. Kurfürst

lat. elector

KoH Sl I 847



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* volavý'  
\* — ec

volavý'

Jg V 158a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Volhan

Bulgar

Jg

v 188a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* volkrum, - e f. bodium Hand.

Jh V 159a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volbiste

Wahlort  
stätte RB

Kott Sl IV 787



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volební certifikát

l. o. o. volbě ŠB  
ale "zobecnělo to"

Kott Š IV 752

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



volée

let plectra

dirbojenski, sfupen

haut volée

vysi' stavove' RZ

Kott & W 780

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volitba

vile, baribba, baržem' 55

KoH Se N 782



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volno sr. Koňus

Kott se D<sub>26</sub> 1044



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Voliti Roho<sup>2</sup> aeho  
Lvolitelu >

šp. m. co Bert

Kott Sl IV 783



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voliti s' toho co učitele

sp. učitelom  
za učitele

Frt

Kof. Sl. IV 783



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volnočinný	pol.	činný se podle vůle	} L Jg V 159b
čvěřilý		Willkührer, arbitrarius	
latnatý	laxiflorus		
mluvný	volně latí	uapict	
myšlivý	freidenkend		
řekost,	-j	volnomluvný, freimüßig	} 160a
teplý	pol	co voda v létě L	
vlad(ný)	pol.	samo- selbtherrschend L	
žalobný			

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volno myslitel Freigeist Vchr  
plavec Freischwimmer Roll  
řeky' Pal  
vlasy' wildhaaring

Kott Sl D 28 1044

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volno	činný	willkürlich	L
	duchý	freigeistig	Dch
	broký	Vk	
	evěný	laxiflorus	Rost
	nabovný	freirendend	Vk // - řečý V8
	vyplný	— dendend	Y
	nosný	— tragant	J
	rodý	— geboren	Dch
	rostlý	— wüchsig	Dch
	semenný	// prosto	— losberung U2
	služba	ochotna	
	teplý	lau	L
	toký	— fließend	Tesart
	věrec	Freigeist	D
	vlaďý //	vlaďiný	— selbst herrschend L
	zední	Freimaurer	allein Dch

Křt 11 784

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



volno  
784

činny!  
duchy!  
brody!  
kvetly!

willkürlich L  
freigeistig Ich  
laxiflorus Rosbl

5

ulavny!  
mysly!  
nosny!  
rody

freirendend VE II  
- douhad J  
- tragend J

- rěky!  
řechy!

mostly!  
seměny!  
slučba  
slučby!

- Twiching Ich  
- lobbering Nz  
ochotný  
Dienstfertig Seit

teply!  
těl!  
věrec

lau  
freiflössend Tesar  
Freigeist D

volnovládny!  
edny!  
edny!  
allein herrschend L  
Assimilator Ich

Kott Sl IV

MORAVSKÉ  
ZEMLSKÉ  
MUZEUM

[bez mučení]  
[frei]

[volně]

es gestand es ganz frei. Prinzipal se bez mučení  
zpráva, bez mučení!



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

[frei geben]  
lassen  
machen

[volně]  
propustiti, povoliti, uvolniti  
(pro)pusťti  
osvoboditi, od čeho zprostiti,  
zbariti, zbari vyraditi RK

Kott ČNS I 575

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

[frei sein]  
50

[volný]  
byti taš smělý

Ich werde so frei sein  
Budu taš smělý, dovolím si to.  
Dovolíte-li / Smíte-li

Kott ČNS I 375

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

[volny] frei

Bist du frei? Was' kdy Bart.

Habt ihr frei? Was'te prázdno, prázdning?

Unter freiem Himmel Tod sitzen neben

Sie gehe in die freie Luft Jdu na cimbé fo -  
vobri, jdu se fovebrat

Er ist nicht mehr frei Us' je zadah, zenuat

Freie Kost - shava zdaning, vdanig

Freier Gegenstand svobodny (neprádeprany)

Frei von einer Verbindlichkeit - prvot savacel.  
MORAVSKÉ PRÁDNÍČNÉ  
ZEMSKÉ MUZEUM

In freier Stunde prázdne chvíli

Kott ONS I 375

volo hlavý  
pas  
pich

Βουκεφαιδος ochreudöpfig L  
eccl.

pol. Botak Ochrenhüter  
Edo se s voly obírá, hloupij' alověš

Jg

V

161a

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volo p[er]ádny Loll

Halvéc  
tebec

oky'  
rohý

bucephalus Bru  
ochsenaugig 6 pr

hörig 6 pr

Kott S D 28 1045

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volontářské dobrovolné  
Kof. SL IV 785



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



volontářský dobrovolný

Kotl. St. IV 785



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* voloty  
y  
g  
gigantes  
V  
bla



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volovina pol. voláru, Ochsenball  
Jg v 161a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

volovník pol. volar, -aš  
Jg v 161a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voltigeur

meteluh  
přeměšac - RŠ

vojá (s určeny)  
se hřibům obraběn

Kot S N 786



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vomez<sup>✓</sup> adv. v outžemí, v okaužemí D

J V 162a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voněti čim  
zjidly // od čeho

< celý zámeček od jídel vonal >

Kott St I 583



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voneti po čem dle věm. sp. m. čim  
Kottse IV 788



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



U. jaro může  
včetně co

nyai čarbo m. číu  
Lott Sl IV 788



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vonina

věc vonna' aroma

S<sub>5</sub>✓

Kott Sl IV 789



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voučleč Bst

Lot 82 D 20 1045



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vonivo

vonidlo

KB

Kott Sl D 2b 1045



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vonlivo

odoramentum  
Rüchwerk

Loth SL IV 789



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vono dajny,  
rosny

fol. wohlriechend  
↳- odorifer

g

v

163a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vonnd' -  
lechy' duftig Pl.  
drev Balsamholz  
lyhuu' Pl  
masť Ss

Kott Sl IV 789

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voro plavba Flossfahrt, Flosserei  
plavec vorar 1

Ko#Sl D 20 7046



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



voroplavba

plavení vorů

Lot SE IV 791



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

do voňky kuředa sáhnout -

P. s<sup>ivně</sup> na sebe drážditi *žs*

Loth 8 14 792



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vostenec

l. vostenec  
dle Jg

Wachspflaster

Kott SE N 7911



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vosko jedec } mol ve vosku  
lepni's } umělec dělajič dila z vosku  
tvorec }

Jg v 164a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voskozlutý

wachs gelb

Jg V

164b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voso beidlo Wachsbleiche Pl.  
darin — spendend Pl  
plätter — leinwand Koll

Kott Sl D28 1046

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vosko  
dro  
jodec  
lepiš  
lepiš  
malba  
tvor  
tvorec

voskovec  
Wachsschabe  
voskobáre, keroplasty  
Wachsmateri  
Nr.

Slb. Seid

Asid

Wachsmateri

Kott Sl IV 792

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vostanča // - teška (?) pol., rus.  
voskové plátno

Jg V 164B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



voštanek

rus.

voskové plátus  
Wachsteinwand



Lottel IV 794



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vous Gold. u. vous  
< bledy vous >  
w. medes. " T. Vodiča

Kottl. Dg 1033

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vousoholic

Bartscherer RZ

Lot 5 N 796



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voyage      cesta, pout' f  
— gear      Reiskender

Kott sl N 796



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozataj slw  
-es, -is

vozic, volba  
česoz. qelaby

< BATOŠ, B. P. 20

vozitati voziti ~~ov PLS~~

Lot 10 797

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozba vezemí, viz, náklad aj.  
Jg v 165b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vorba ualad

Kottel D<sub>20</sub>

7047



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voška

rezend. Dch

Kott & IV 796



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vozce    pol' voz'ca    vozitel

Jg v 1656



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vosce

vozra

Kott & IV 796



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vošker / east-vošker sofel  
voškerem kalati D o-

Kott Sl IV 796



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozi knoj  
19

Uistausführer

V 166a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozilky

Ustausföhrey - Rucht, Zlob.

Kott 22 IV 797



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

voxivo

born.

Fördermasse, Hauwers  
Kott SE IV 797



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozivod      vodář      Wasserführer      L

J V 166a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozivod      vodař      Wasserführer      m. L.

Lot L IV 797



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\* vous

fous

vous D



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozmó

zu Wagen Sch.

Kott. Sch. IV 797



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vozna

plastrum

Post.

Jg

v

166a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozno adj na vozilch  
Jg V 166B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozu bojem' wagaureich Lper  
Statuy' I zerbend Musn. Hes

Kott SED 20 7047



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vozovník

Fahrmeister (u dělostřelců) Del

Kott SE IV 797



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vozotěč, -e m. verida

Rozd.  
Aandra

Jg V 166b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vplav

2  
J

vplavání'  
V 168a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vplav

Einschiffen  
Lott SE IV 800



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vpletba

vpletení, včetně Menschwerdung

Kott Gl IV 801



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vplyv pol. vplyvaku, vlevaku Einfluss

Jg V 169a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vplyv

dobře tvořeno

Koll SE IV 740



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vplyv

pd. vplyvami, vlevami

Einfluss

Os, Bros<sup>3</sup>, Cs

L. vliv

KoH SC IV 80A

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vprava fol. vpraven' v neto

79 v 169a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vpuchlý

tief eingebogen

Jg V 1698



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

opisova

Einfluss

l. vliv Dch

Kott Sl N 802



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



opust, -if. opust<sup>2</sup>te m 187

KotH se D 26 1048



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vrab wit. vrabec

Jg V. 170a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrahbi'

Brudermörder

179

V

171a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vra'ce'ti  
vra'titi

spr. -a-  
-á-

Loth SL IV 810



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrahyně

l. vrahyně

Kott SE N 805

J9



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

f vrahkyne

mel. vrahkyne

Jg v 171a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrahobojstvo

καταγωγή εθνομίση  
"wehazy' priedad" "Vez' "

Lott St W 805

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vrásek      usitatus vráska      soras elina  
aj.

79 V 1728



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vrát pol. vraceni se

Jg V 173 B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrat m.

vracem' se L  
na vratih Richwarsch Hof  
Lottel IV 808



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vratiplachta

hlavní  
jaffel segel

post  
-y

Wenderehe digitus versatilis R<sub>2</sub>

Kott Sl IV 509

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrábiti čeho cpr. co  
< vrat' meho meho kousok >  
Ss

Kott  IV 810



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrat  
war Gyroid miner. Vys.  
veslo Richtsteuer  
zpet Refrain RZ

Kott Sl IV 811

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vratka

pol. vratka

stropha

7

7

V 1746



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vraha

Refrain

KB

Kott. Sl. IV 811



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

~~10285~~  
~~Ch. Späcker, Landau~~

vrátno adv. zpátky  
Jg V 175a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vraz vraženi' Einbruch L

Jg V 176a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vra<sup>u</sup>za

vrazení, vrah

Loth SE IV 814



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vražba

[zabiti] SdS

vraždění Slov. Crm.  
R88

Kot SLD 28 1050



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vražba

vražda

Slez.

R88

Kottel IV 814



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vraždy

vlastní 'nepřítelství'

→  
metonym.

ubítko  
obozněji

JgN ČČM 17 405



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vražditi

slovo novější u. bíti, zabít, usmrtniti, umrtviti  
staršího mordovati

X <sup>staršího</sup> vražditi na toho 'feind sein'  
Zavražditi se se kome // s kým 'feind werden'  
vražditi - toho by znamenalo 'vrahem činiti, wie 'zabít'  
'nediskredit logická' nepřáteliti

J N CCM 17 405

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vražditi vrahem činiti verfeinden

„nověji“: Zabijeti

Kott ~~SL IV 814~~



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vražedník

vlastně 'reprezent'

→  
metou.

'ubijce'

rybí obce 'rybí'

JN CC01 17, 405



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vraždoba Hlč

Kott Sl D 26 1050



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vraždo wa tragoedie Emil  
Lot 8 D 26 No 50



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vraždy chitrový wordbeizierig HdS  
Lott & IV SM



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vražití vraždě neuvěřit  
+ vražití na toho laskavě byti  
"suspectum" ex nevrážití ?

viz

Jg V 178a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vedlouhati "zraženě" u. v hrdlo chati.  
Kott Sl IV 518



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrhání sth

l. dělati, činnosti  
Kotě se IV 823



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrhmo hodmo, warfweise D.

Jg

V 183 B



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrhmo

wurfweise D  
Kottel IV 823



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vlnouti holoubata

šp. m. vysečeti

Kottel N 823



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrhnouti tele

šp. m. oteliti se

sr. op<sup>si</sup>ati se, ohřebiti se, okotiti se,  
vokoz (č)iti se, obahuiti se

Bys<sup>3</sup>, Hf Bys

Lott Sl IV 823

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vychovati se nač

< na vědy  
na vyrábění stroju >

Spr. oddělí se vědák Kmp  
dal se, pustil se do vyrábění  
jal se, začal vyrábět Fys<sup>3</sup>

Kott Se IV 824

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrchnoc, -i f. || -i' n.

Oberhoheit  
Obermacht

vrchnomocny  
pausely / oberherrlich D  
Lott Sl IV 826



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrchů

později, zřejmě

Vasík



V 185 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrchnice  
— 17

řídobavena'  
vrchni, nejvyšší, úřední  
plukovník

Jg V 1869



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vychod duchovenstvy' Oberkirchen - D  
mocnost Oberherrschaft  
pauzy' oberherrlich D  
pravni' obergerichtlich Zlob  
Vreditel'sy' [redacted]

J V 186a

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vychovatelství

Oberherrlichkeit

Km

Kottl. Se. D. 26 1053



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vychno	duchoveny'	Oberkirchenrat
	uvocny'	Oberherrschaft
	opatrovicky'	obervormundschaftlich
	pausy'	oberherr(schaft)lich T
	porucensy'	obervormundschaftlich RS
	pravni	-gerichtlich Lob
	reditelsy'	Oberamtmannschaft

Kott. MORAVSKÉ 827  
 ZEMSKÉ  
 MUZEUM

vrchuoporučitel

l. vrchní poručitel Oberwurmundschaft

Kottl. N 827



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrecknosta

důstojník vojenství, major

Jg

v 1866



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vchnostenský

u. vchnostenský

obrigkeitlich D

Kott & IV 827



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vechnostliný saut — 1723

H špatne ↙

Jedkrát Hist. 132



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vychraň' n.

Oberleutlichkeit Pal

Kat. S. N. 830



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrchstol m. vrch stda  
Dobí

Kottel IV 830



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrcho plánu  
plody

Bergplateau Šu  
o městské Doh

Kott Sl IV 828



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vrchty' spr. vršity' y huzelig V83'

Kott. Se. N. 830



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrk . vrčím' Zsa

Jg V 188a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrk

Knurren

Kott & W 831



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrkolak

l. vlkodlak Währwolf

Kott Sl N 531



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Trvloužes<sup>✓</sup> mel. v hrdlo lžes<sup>✓</sup>

Jg V 1886



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

+ von, -e u. corthes (volatile) Pož.

9 V 1892



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrostloky'

J9 V 189a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrchnonábožný eifugrelisrös Koll

Koll se Jp 1054  
26



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



orovně ✓ stejně ✓  
Jg V 189a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vestas u. nepo (volatile) Rozs

J V 1896



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vstoum's, -icly', -ictvi'  
peněžomenec Posr

Jg V 1896



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstavek adv. vstavek  
Jg v 1896



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Foris<sup>v</sup>

"temere" pro veris<sup>v</sup>

Jg V 190a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vis - vis brzy - brzy  
< Vis plakala, vis zpivala, vis na  
Janaska volala > 55

Kott 81 IV 836

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vše

špatná malá bouda  
bezú: Eviš's pro lovení ryb

J 190a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrškamen, - e m.

čámen na jiném čámeni

Kottel IV 837



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vřekamen velký kámen na vrchu hory us

Jg V 1906



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vytba Bohrbloch Hrbek

Kott Sl D 26 1055



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vrt<sup>v</sup><sub>1</sub> - k<sup>v</sup> f. úvazek z prutu bronceho  
Jg V 1908



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrstina

PK

pata

pudivot Windbeutel

řit<sup>v</sup>

//

řit<sup>v</sup>

neředa Tc

Kof SL IV 839



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrchný

— mysliv' Havně

Kott se D26 1055



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vřto duch // vřtous človeč vřtravý Schwindel-  
geist

79 V 191a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vr<sup>to</sup> duch  
840

1 hlav

hlavec

— iti

— y'

wankelmütiger Mensch // leb  
Wirbelgeist D

ptá's D.

nemoc (zol. ovcí)

vr~~tblav~~ / ~~atov~~ Schwindler

schwindelig machen Pos.

kopfscheu, schwindelig Jg, Sch

Koff S IV

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

veto hlav

11 viti - Gf.  
Kott Sl D<sub>26</sub> 1055



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vrtce  
adv. vrtklym zřídobem Feb.

Jg V 191a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

retipata

pol. wiacipista

Windbeutel

Y  
J

V 1918



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrcholový wandelwützig  
holý pol. schnellfüßig

Jg V 192 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vrto duch  
blaw

Wirbelgeist D  
[ptak] Zweifler  
Schwundel der Schafe

9 V 193a

blavec  
-ek

vertollung clove

leb y'  
-lba

fol. vrtoduch L

193b

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstohlavěti  
iti

vstohlavěti se stavati  
— a čimbi

79

✓ 1936



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vztahrad

Šaf

9

V

1932



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vitovč, -i f. houžer Rozb.

Jg V 1938



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vtraz<sup>18</sup>

Susurro

J V 194a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\* vtrati      žehřati, reptati  
Jg V 1949



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

ortule  
— iti  
— na

šroub Jurian  
— ovati — a  
šroubovna — u

79

V 1949



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vratě f. // -ice vřemí  
Jg V 195a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vov, -i f. mus. beřt'6 provažes

Jg V 1957



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

viz vknutí' Kuarren  
Kott Sl IV 843



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vřediti

eccl. vřed, škoda  
škoditi

Jg V 180a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vřemě, -ene u.  
// vřemě

rus., slzr. čas

Jg V 1806



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vše

milovati, doporučiti, reformirati

l. apríl 1870

Kottl. IV 819

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vělo krevny!

Cem

Kot 50 D 26

1057



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vřes mel. step Heide  
y v 181a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

včes

l. step Stoppe, Heide

Rostl

Woff Se 10 820



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vřesek, - suq u. pol. zdri  
stě, červenc a sufer (dobr.)

19 v 181a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vřez

vuknutí

Jg, Sp, Uz

Kott Se IV 822



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vsaditi

provolať do uoviu  
l. vložit, vkladať

Ko # SL N 845



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vsadník incola Veles

Jg v 1966



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vsah

vsazem' Eingreifen  
intensio lofg

79

V 1968



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vsah vsazeni Eingreifen HS  
Lott SE IV 845



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vsak

vesnici

Rosa

Jg V 1966



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vesky' vsady, kazdy'

J9 v 1968



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vsaknost

intensio

opp. rozsažnost, extensio

- y' intensivus x rozsažny' extensivus

Jg

V 1979

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vsedě<sup>v</sup>

chyb. m. sedě, -ic ...

Kott SL IV 846



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

v sedě

Spr. sedě

2 Pracovní sedě, pracovní sedě,  
pracovní sedě

Kott Sl III 285

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

usedloky' hohlängig  
Jg V 1979



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vsek m. Incision S&S

Kott SL IV 846



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



\* vřeneč

pantrina Veleč

Y V  
△

1972



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všetky / TL. suad: vsady /

Kott Sl Džb 1056



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vsblauice

tinna (vestis) 2028.



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vslouiti o-, za-, beschatten

Jg

V 198a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstaj, - e u. vstakú SS<sup>v</sup>

Kott se IV 848



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstávka věta samostatná vložená  
Kotf SL IV 851



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstaje chyb. u. stoji (-ic...)

Kott Sl IV 851



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstupce

J<sup>9</sup>

V

1994

dědic (vstupuje v složení ps Rom)



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



restoje

sp. stope přech.  
Lott Sl III 674



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstoupiti do života (o edoně)

l. vejiti ve služeb  
snabyti platnosti ŠR

Kott ŠR V 116



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstoupiti do života

(zakon vejde ve skutek, nabude platnosti) > ČR

Kott SL IV 851



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstřecha

Jg

V Loob

který se do svého učba' us



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstřechuba

Čdo se do všeho mi'chá'

Kottel IV 853



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstřel vstřelami' kund , var

Kott Sl D28 1058



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

uskřítiti rus. беречь полати.

Jg V 200 b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstřícný mel. - čy' oppositus  
Jg V 201a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vstřícný l. vstřícný vstříc postavemý

49

Kottel IV 854



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vsbrac ✓

V.  
šj. w. vsbrac ✓

Lot II Se III 713



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstupce v dědictví  
ou

Jg V 201a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vstupující' dolů  
šj. m. sestupující'  
Kott Sl IV 854



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vsak

de Ht Bro 263  
z počátku věst || za jinými slovy

Kott S IV 556



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všamo

na vře strany

allerseits

- " - bežny'  
rostoucí  
rostly'

Rossl

- " -

[REDACTED]  
Lott Sp IV 857

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všavý

l. všavý Jg

Ros.

Kott Sl IV 857



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vše

< Za svou vše patřila At >  
„samčejeme“ 4. pl. čas  
sq. neutr. vřemä

Kott Se D 1058  
26

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



věchopjec  
luohy'  
včd

panophagus  
omnipotens  
vševěd Allwissor

49

V 205a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všechno

Um Alles in der Welt  
Pro své světoci (MK)

Kott ÖNS I 22



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

východní  
k

bergaunů

vezdejší

J V

205b



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všeho držec      Allhätter      omnitenens  
\*      jodec      všechnojodec  
    chut'      Allmacht  
    mocnost      předhytrý ?  
    svitný

29 V 2058



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všeobecně	vědu den	} 29 V 205 a
duch	Allenthaler	
hoj	Allgeist	} 205 b
háze	[rostl.] termer	
probuzení	παραφροσίν	207a
semestor	pauperum	} 207b
síl	topazius	
Všerud	nomen fictum (Com.)	} 208a
věd // -věda	Allwiser	
svěd	208b	

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vše dilně  
dobry nejednotejny  
jidaž } 79 v 205a  
allgütig  
Allerer



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všeobrášný všoučeně krásný allsich

9 V 205 b

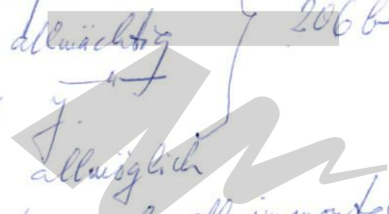
moudrý der allweik }  
milý allgeliebt } 206 b  
mírny allmüchtig }  
mohoucí

mohutný }  
možný allmöglich }  
naučný angl. all-immortal Young

nesmrteľný } 207 a  
obecný allgemein

okrouhly }  
potroucí }  
pohledivý }  
vřídici allwalltend D

souhlasný allstimmig } 207 b  
silný allstark }  
slověnský praslavicus }



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vno

strásvito velmi strásvito  
svatý, allheilig

207a

tečny  
tečny  
tichouno

vedoucí, allwissend

208a

vedny, allwissend

vedotny, allwissend

vidoucí, allsehend

vládny, allwaltend

svěsný, allerbicht  
stavný, allfussend

209a

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



všechnil Tausendkünstler us

Jg V Dod 984a

všezkročající t. allexwingend



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všemohoucí

podle Omnipotens

Jg ~~Krat~~ Hist 33



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

věrnostoucný

Jg V

mel. - ushoves'

2060



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všeobecný

podle allgemein

Hydratist 33



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

Všeastro, - stu', - vi' mel. Ostrovska  
Polynesia

Jg V 207a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vseti stov  
\* vseti kuski

vseti kuski

Jg V 2076



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vše -

mnoho složený slovo

všebarvy, allfarbig Koll

- božství, Theismus, allgöttlichkeit Nz

- bytí, Allsein RZ

Koll & IV 859 - 866

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všechnatý vše uchvacující ~~Vše~~ Krs  
švec

všeobrádný všeho vládnoucí Vše

Kott St 3 1398



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



všeborečno

šp. m. vřeliky' boj Vřy'

Kott se N 157



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všecím - ne u. factotum PL  
859 del - a u. — " —

860 byb — " —

Kott SL IV

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

<sup>v</sup>  
1058 vše - blaho Šulec  
božeg, pauzeista Kadri  
1059 činění DS  
dlo DS  
duli Koll  
[aj]

Koll se DS

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

věhlodiské

Panoptikon

Děh



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všehmotenství

Materialismus

HŠ, NZ

Kott SP IV 260



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vš kres

Pantograph **R** obkreslení a zmešování  
Stu  
Kott Sl IV 861



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všmoudrota 55 11 — ost

Kott Sl D<sub>26</sub> 1059



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všemožně

allmöglich

"frý šp. "m. všemi způsobem"

ale nejdeme uvádati

Kott Sl IV 863

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



všechněna Allbanst DS, Cch

Kot 8 D26 1060



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všeúsobá

All-ich

ve fotoz.

Deh

Kott Sl IV 866



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vševid

panoptikon

Del

Kott Sl IV 866



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vše 207

panovníka

Šm

Kott Sl IV 866



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všedě a všecel

totus quantus

ganz u. gar Zlob

Kott  IV 859



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všechojedeo, pantophagus  
možoucí // všemohý  
věd // vřevěd Allwissery

Kott ~~Sl IV 259~~



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všeho-	larce	Allspender	Čeh Nch
	drzec	Allhölzer	Agv
	klas	// sedmihla'sed	K+K
	chut	Neugewürz	Šu
	zodec	// všecko-	Agv
	ruocny'	// všemohouci	allmächtig v.
	okc	Allvater	Rk
	zor	Pauorama	Šu

MORAVSKÉ

ZEMSKÉ

MUZEUM

Kott Sl. V. 860

všehouč

l. vesuče

Kott SL IV 860



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



všeli (1) summa Pol  
KOHSE D 26 1059



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všem  
bez Allpreller Šu  
dala

Kott. Sl. IV. 862



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

věstvo

Gesamtheit

SsS

Kott SL N 864



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všimati se toho<sup>2</sup>, ceho

spr. si

Kott SE N 867



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

byti všimán  
↳ jest všimán jako hráč u cesty

Kott SL IV 867



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

řivant Lauskerl Rgl

LoHse DLe 1060



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vškatuliti

einschachteln

Jg

V

209a



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

všoup

všoufauts'

Dch

Kott Sl IV 868



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



všude bud // byl  
by ~~byl~~  
přítomný

29 V ~~29~~. 2090



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vtáč, - ef. Golčů vtáčivo Hdž  
Orl  
Herbu

Kott Se D 26 1061



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vtahnouti co do knih

opr. zaprati, sloziti; dati; vseliti;  
ve — ,  
zrus<sup>3</sup> zaruamenati

Kott Sl IV 570

MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vta'knouti: sušiny do katalogu  
spr. Zapsati

Koll ~~SL I 676~~



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vteřiny' deubý' slov.

Jg v 2112



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vtipka

ry  
J

diřtipka, epigrama D  
V 2118



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vtiposlov-

Witz - Wort  
Sinn  
Scherz -

Wz

Hottel IV 573



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* vtipovec prudens Rozd.  
Jg v 22c



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM



vtok

vplyv Einfluß

J

V 2126



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

rotinný

invariantní

№. 55<sup>4</sup>

Kott 8L IV 874



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

\* v. bydl' v. o-  
Jg V 213h



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

vůhledy v obledy Pč  
Pč

Jg V 2149



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM

víkoli'

zpr. okolí'

Kott SP 11 352



MORAVSKÉ  
ZEMSKÉ  
MUZEUM